

## DODATOK č. 1

k Zmluve o dielo č. 098/06 zo dňa 12.5.2006, uzatvorenej podľa § 536 a nasl. Zákona č. 513/1991 Zb., predmetom ktorej je vypracovanie projektu pozemkových úprav v katastrálnom území Rúbaň, okres: Nové Zámky, obvod : Nové Zámky, kraj Nitra.

Zmluvné strany sa dohodli nasledovne:

1. Mení sa určenie zmluvných strán:

### **OBJEDNÁVATEĽ:**

**Ministerstvo pôdohospodárstva SR, Dobrovičova 12, 812 66 Bratislava**

Štatutárny zástupca : Ing. Zsolt Simon – minister pôdohospodárstva Slovenskej republiky  
osoby oprávnené konať vo veciach tejto zmluvy

tel. : Ing. Ján Pobuda, prednosta  
Krajského pozemkového úradu v Nitre  
: 037/6549 350

tel. : Ing. Tomáš Števlík, PhD., riaditeľ  
Obvodného pozemkového úradu v Nových Zámkoch  
: 035/6428026

Bankové spojenie : Štátna pokladnica

číslo účtu : 7000081105/8180

IČO : 156 621

(ďalej len objednávateľ)

a

### **ZHOTOVITEĽ:**

**TRIGONS, s.r.o., Nádvorie Európy č.12/10, 945 01 Komárno**

zastúpený : Ing. Attila Czítia, konateľ  
tel./fax : 035/ 773 3110, fax : 035/773 3111  
Bankové spojenie : Poštová banka, a. s., pobočka Komárno  
číslo účtu : 20150487/6500  
IČO : 36 531 171  
IČ DPH : SK 202 0159141

(ďalej len zhotoviteľ)

Zdôvodnenie:

Na základe Zmluvy o prevzatí dlhu (postúpení práv a povinností), uzatvorenej podľa § 531 Občianskeho zákonníka č. 001/06 zo dňa 30.6.2006, ako aj z titulu personálnych zmien v zložení spoločníkov projektového ateliéru ECOP, s.r.o. a s prihladnutím na vek konateľa a zároveň zodpovedného projektanta.

2. Mení sa v článku I. ods. /3/ takto:

**Článok I.  
Predmet zmluvy**

/3/ Zodpovedný projektant pre projekt pozemkových úprav podľa ods./1/ tohto článku je Ing. Attila Czírta, držiteľ osvedčenia, evidenčné číslo 442 z 18.11.2005, o získaní osobitnej odbornej spôsobilosti fyzickej osoby podľa vyhlášky Ministerstva poľnohospodárstva a výživy Slovenskej republiky č. 155/1992 na vykonávanie pozemkových úprav, ktorý zodpovedá za vypracovanie diela v zmysle zákona a technických predpisov.

3. Ostatné ustanovenia zmluvy o dielo zostávajú nezmenené.

V Komárne, dňa 30.6.2006



**TRIGONS, s.r.o.**  
Nádvorie Európy 12/10  
945 01 Komárno 1, P.O.BOX 74

Ing. Attila Czírta, konateľ s.r.o.

.....  
za zhotoviteľa  
( pečiatka a podpis )

- 3. 07. 2006

V Bratislave, dňa .....



.....  
za objednávateľa  
( pečiatka a podpis )